

桃園市議會第3屆第1次定期會

桃園市政府原住民族行政局
工作報告
(修訂版)

報告人：局長 陳 姿 伶 Amuy・Muwakay

中華民國 112 年 4 月

目錄

壹、現階段重要工作執行情形	1
一、發揚原住民族文化特色	1
(一)厚植原住民族文化根基，傳承及展現文化底蘊	1
(二)經營及活化本市各原住民族場域	3
二、深根原住民族教育	4
(一)善用原住民族專長，培育體育及音樂人才	4
(二)持續推動原住民族教育政策，培養原住民族優秀人才	5
(三)持續推動原住民族語言紮根，鞏固及傳承族群記憶	6
三、建構桃「原」幸「福」網	7
(一)落實扶助安全網	7
(二)保障安居生活網	9
(三)強化就業安定網	10
(四)推動樂齡健康網	12
(五)健全原住民組織網	13
四、打造原住民族特有產業	14
(一)輔導原鄉青年提升技能	14
(二)培植原民多元產業發展	15

(三)整合開發原鄉特色旅遊資源.....	19
五、維護原鄉面貌-原鄉設施營造	21
(一)道路維護	21
(二)民生用水-原住民族地區簡易自來水供水改善暨營運管理	22
(三)簡易自來水供水改善工程	23
(四)原鄉環境改善與基礎設施營造	23
六、都市原住民設施營建工程.....	23
(一)集會所修建及改善工程	23
(二)桃園市原住民族文化會館廣場瞭望台移除改善工程.....	24
(三)桃園市原住民族傳統農耕示範區排水改善工程.....	24
(四)大溪區原住民族天幕活動場興建工程(規劃設計案).....	24
七、都市原住民設施營建工程.....	24
(一)持續完善標準作業流程	24
(二)本市原住民族綜合業務	26
(三)都市地區政策宣導	27
貳、未來努力方向	27
參、結語	29
附錄：各科室幹部聯絡電話一覽表.....	30

邱議長、李副議長、各位議員女士、先生：

欣逢 貴會召開第 3 屆第 1 次定期會，姿伶奉邀列席聆聽指教並報告本局工作概況，實感榮幸。桃園市原住民族人口數截至 112 年 3 月底達 8 萬 786 人，位居全國第二，為推動本市原住民族各項政策重點，本局工作報告以市長政見主軸為目標，使桃園市成為原民福利城市。

以下僅就本局推動發揚原住民族文化特色、深根原住民族教育、發展偏鄉長者照顧、打造原住民族特有產業及原鄉公共建設(道路交通、飲用水安全)，等重要工作執行情形及未來施政重點，擇要提出報告，敬請各位議員給予指教與鞭策。

壹、現階段重要工作執行情形

一、發揚原住民族文化特色

(一) 厚植原住民族文化根基，傳承及展現文化底蘊

1. 本市原住民族聯合豐年節

自 111 年起以嶄新形象移師桃園陽光劇場辦理，連結本市「國際原住民族文化創意產業園區」廊帶及接軌桃捷 A17 原住民主題車站，預定 112 年 10 月 28、29 日舉辦。前期規劃「年度活動主題曲」及「主題舞蹈競賽」公開徵選加溫等活動。活動日第 1 日舉行原住民族傳統祭典、勇士報信息、勇士舞、古謠領唱及各區「創意競舞」，並提供「原住民族音樂人才培育暨音樂節活動」培育之桃園在地音樂人才展演舞台；活動日第 2 日則安排各區「傳統舞蹈競賽」。

2. 本市各區原住民族豐年祭

為讓原鄉文化在桃園落地深根，持續補助各區辦理豐年祭活動，12 區豐年祭預定於 7 至 9 月辦理，預期將有 1 萬 5,000 人次參與，展現各原住民族群之傳統文化、祈福儀式、傳統舞蹈歌謠、手工藝及風味餐等面貌，此外，也將運用活動宣傳本市各項原住民族權利及政策。

3. 本市各族歲時祭儀活動及補助返鄉參加祭儀交通費

全國首創辦理各族歲時祭儀系列活動，預定 112 年 5 至 11 月辦理 11 場(布農、賽夏、阿美、排灣、噶瑪蘭、泰雅、賽德克、魯凱、太魯閣、撒奇萊雅、卑南等 11 族)，尊重各族群耆老及族人自主規劃祭典內容、辦理時程，由本府提供經費與行政支援等協助，舉辦祭典的主導權回歸族人，傳承各族文化。另為鼓勵原住民族人返鄉參加歲時祭儀活動，使各族群深掘自身文化涵養，本局將持續辦理補助原住民返鄉參加歲時祭儀交通費用計畫。

4. 原住民族日系列活動

每年 8 月 1 日為原住民族日，為紀念原住民族正名歷程，本市原住民族日系列活動係依每年不同主題辦理，111 年度為原住民族日棒球主題活動辦理「原力出擊」，112 年度將響應 2023 世界客家博覽會辦理「原住民族踩街活動」，邀請族人著傳統服飾，透過行進間及定點式展演，展示各族群服裝及圖騰等元素，以行銷宣傳原住民族文化。

5. 世界客家博覽會「原客議題展」

(1) 副展館—國際原住民族文化創意產業園區：配合 112 年 8 月 11 日至 10 月 15 日「2023 世界客家博覽會活動」，辦理原客文化議題展覽，以原住民及客家文化異與同之多元面向，創意創造藝術展品，呈現兩族群文化融合之美。主題將透過兩族群的力與美，從個體到群我、宗族與榮耀之間，以自然、身體、家族、天與地等元素呈現，展現特有生命力之美。

(2) 衛星展館—本市原住民族文化會館：將以藝文展覽方式展出一系列原住民族及客家族群相關之文化、語言、生活等展覽活動，期盼透過本次的展覽活動讓原住民族及客家族群間建構對話平台，讓不同文化間多向交流建立更深的族群關係，共寫族群歷史、共構台灣多元文化，同時甄選駐館藝術家進駐文化會館進行創作，培養藝術人才，提升桃園原住民族藝術能量。

(二) 經營及活化本市各原住民族場域

1. 籌設本市原住民族活動暨體育場域

- (1) 龍潭區原住民族集會所興建工程：本工程已於 111 年 9 月 30 日開工，工程持續進行中，預定 112 年 12 月 31 日前完工，112 年 4 月前完成驗收及結算。本案主體工程完工後，將委請後續管理機關(龍潭區公所)編列 113 年度預算辦理室裝工程。
- (2) 桃園市南區原住民族運動公園：為培養原住民族體育專項人才，推廣原民傳統競技運動，提供本市原住民族體育賽事競技場域，112 年規劃打造本市首座原住民族特色運動訓練場域—「桃園市南區原住民族運動公園暨楊梅區原住民族集會所」，並將以原住民傳統競技競賽項目作為場域規劃主軸。暫定於楊梅區草湳坡段埔心小段 17 號及 18-4 號(民政局)、18-1 號(楊梅區公所)、16-443 號及 16-18 號地號(農委會茶葉改良場)都市計畫農業區土地設置，採農業區容許使用方式設置，預定 112 年完成土地撥用、管理機關變更及興辦事業計畫審查。
- (3) 蘆竹區原住民族天幕活動場：本府擇定於蘆竹區南山段 362 號地號土地(國產署持分 66%、本府養工處持分 34%，面積 14,242m²)，112 年辦理可行性評估規劃及土地撥用作業，預定於 113 年度編列預算進行工程發包作業。

2. 營造人文薈萃之原住民族文化振興據點

- (1) 都會區-桃園市原住民族文化會館：本館現以多功能場館模式經營，發展文化觀光新據點及豐富族群文化產業之在地特色，館舍透過教育推廣、樂舞展演、手作文創及原住民族歷史文物和現代藝術導覽等，提供原住民族藝術家及工藝師展覽空間，促進社會大眾對於原住民族文化的認識，並豐富呈現都會原住民族各型式文化特色，112 年度將持續推動議題展、專業技能培訓、館際交流及館舍行銷、樂舞田調與培訓、樂舞創作及公演推廣等計畫。

- (2) 原鄉區-復興區賽考列克文化館(籌備中)：112 年持續籌設「復興區賽考列克文化館」並建置泰雅族傳統文化暨創新工藝學苑，結合角板山商圈呈現在地工藝學苑並培植特色文創。刻正辦理興建水土保持設施及補請領使用執照工程，並規劃後續文化館設計案，期待打造都會與原鄉的文化生活圈。

二、深根原住民族教育

(一) 善用原住民族專長，培育體育及音樂人才

1. 持續提供體育競賽機會，陶冶培育體育人才

- (1) 「112 年全國原住民族運動會」由臺北市政府舉辦，本市參加 16 個競賽種類(田徑、柔道、跆拳道、角力、籃球、棒壘球、槌球、五人制足球、傳統射箭、傳統樂舞、傳統路跑、傳統負重、傳統摔角、傳統拔河、競舟及傳統鋸木)，代表隊共 826 人，包含參賽隊職選手 756 人、隊本部人數 70 人。桃園市代表隊以總獎牌 110 面(46 金 37 銀 27 銅)優異成績，榮獲 112 年全國原住民族運動會總錦標第一名，順利完成 4 連霸。
- (2) 辦理「市長盃體育系列錦標賽」：預計 6 月至 9 月辦理慢速壘球、三對三籃球、槌球及傳統射箭等單項錦標賽。
- (3) 辦理「桃園市原住民族運動會」：預定於 9 月辦理，傳統競技項目有傳統負重、傳統鋸木、傳統擲矛及傳統拔河等 4 項，今年也新增田徑項目(跳高、跳遠、推鉛球、100 公尺、200 公尺、400 公尺、4x100 公尺接力、4x400 公尺接力、大隊接力)及親子趣味競賽，藉此培育更多優秀原住民族體育專才。

2. 發掘及推廣本市原民音樂人才及原音底蘊

「桃園市原住民族國際音樂節」現已為全國知名之音樂節品牌之一。今年「LALAI 桃園」原住民族音樂節，推出音樂人才培育計畫，招募本市有音樂表演(本市原住民樂團 12 組)、創作基礎族人(音樂創作者 8 人)，進行專業業師培育，並於各音樂舞台累積演出實力，逐步邁向專業原住民人才之路，打造桃園市「原」音「原」夢。此外，今年音樂節將於 8 月 26、27 日舉行

並連結「2023 HAKKA EXPO 世界客家博覽會」讓世界看見桃園原住民族文化的軟實力。

(二) 持續推動原住民族教育政策，培養原住民族優秀人才

1. 原住民族子女教育紮根及扶助措施

本府為獎勵本市原住民族學生努力向學，養成原住民族優秀人才，辦理「清寒獎助金及優秀獎學金」(國小至研究所每學期獎勵(助)新臺幣(下同)1,000 至 2 萬元)、「原住民族學生私立大專院校生活津貼」(私立大專院校每學期補助 4,000 元)及「原住民族青少年課業補習費」(國中至高中每年補助 5,000 至 8,000 元)、弱勢家庭設備資訊設備補助(低收入戶每戶補助 1 萬 5,000 元、中低收入戶每戶補助 1 萬 2,000 元)、課後扶植計畫等獎補助計畫：

- (1) 清寒獎助金及優秀獎學金：自 111 年 8 月 1 日起擴大獎勵範圍至碩博士班，於 112 年 3 月及 9 月受理申請，預估受益人數約 3,500 人，獎勵金額 1,300 萬元。
- (2) 原住民族學生私立大專院校生活津貼，每年度於 3 月及 9 月計受理 2 梯次，112 年度預計受理 90 件，補助金額 36 萬元。
- (3) 桃園市補助原住民族青少年課業補習費：於 112 年 9 月 1 日至 9 月 30 日間受理申請，預計補助 250 件，補助金額 130 萬元。
- (4) 桃園市原住民族家庭資訊設備補助：自 111 年 1 月 10 日起至 11 月 30 止受理申請。截至 112 年 3 月底已核定 36 件（低收入戶 27 件、中低收入戶 9 件），補助金額 50 萬 5,000 元。本年度補助金額計 86 萬 8,000 元。
- (5) 原住民族學生課後扶植計畫：112 年度原民會已核定補助本市 9 間協會辦理課後扶植，加強本市原住民族學生適應力和競爭力，在正規教育的體制外，發展原住民族學生學習興趣，激發原住民族學生潛在多元智能。

2. 原住民族文化技藝及終身教育推廣

- (1) 持續辦理「桃園市 112 年度原住民族部落大學補助計畫」，112 年度共開設基本型課程 55 門、數位課程 2 班、社會教育

學習型系列活動 34 場次、研發原住民族部落大學課程教材 6 本及結合社區大學辦理多元課程，計畫總經費 1,024 萬元，受益學員 1,600 人次。

- (2) 為培育及鼓勵部落人才發揮所長返鄉回饋部落，112 年度規劃本市復興區農會合作促進地方創生打造青農培育、青農返鄉，包含部落精緻農業、食農文化、竹藝工坊、花卉植栽等。

(三) 持續推動原住民族語言紮根，鞏固及傳承族群記憶

為推動原住民族語言復振及保存工作，營造具部落型態使族人能有良好的族語學習環境，補足學校正規原住民族語課程之時數，使學童在校園外也可接觸族語，本年度持續辦理族語推動計畫：

1. 開設原住民族族語學習班

今年度預定規劃開設族語文化學習班 28 班、族語認證班 40 班、族語精進班 5 班、假日族語才藝班 2 班及族語教師研習 3 場，以培育族人考取高級認證成為族語專業人才。

2. 原住民族語言推廣人員設置補助計畫

原住民族委員會補助本市族語推廣人員 13 個名額，目前已進用 5 名，包含都會地區 3 位阿美族、1 位排灣族及原鄉地區 1 位泰雅族師資，協助推動族語復振工作。

3. 桃園市政府原住民族語言發展會

本市依據原住民族語言發展法於 109 年 11 月 26 日發布「桃園市政府原住民族語言發展會設置要點」，並於 111 年設置「桃園市政府原住民族語言發展會」(任期為 111 年 2 月 1 日起至 113 年 1 月 31 日止)，以市長為召集人、副市長為副召集人、機關代表 2 位、專家學者 3 位及原住民族代表 14 位，共計 23 位。委員會也設置族語教學組、族語推廣組、族語研發組，推動原住民族語言傳承及發展工作。

4. 原住民族語言能力認證測驗獎勵

為鼓勵原住民參加原住民族語言能力認證測驗獎勵，於 111 年已獎勵 110 年通過族語認證者計 1,346 件，共 472 萬 2,000 元；112 年 4 月 1 日至 30 日將受理 111 年 4 月及 12 月通過族語認證

者申請獎勵金(初級 3,000 元、中級 4,000 元、中高級 5,000 元、高級 1 萬元、優級 1 萬 5,000 元)，預估受益人數約 1,200 人，獎勵金額 450 萬元。

三、建構桃「原」幸「福」網

(一) 落實扶助安全網

1. 提供急難慰助及意外事故慰問金

為落實照顧原住民族生計，提供族人緊急危難之救助，111 年度共核發急難救助金 625 萬 5,000 元整，受益人數 595 人。112 年度計畫經費共 676 萬 2,800 元，本府預算 495 萬 8,000 元、公彩經費 146 萬及中央(原民會)補助 34 萬 4,800 元，112 年度預期受益人數 580 人。另 111 年推出因應新冠肺炎疫情期間辦理「急難救助—生活扶助」案，針對主要負擔家計之原民，因疫情期間致失業、減班等無法工作之事由，家庭生活陷入困境，補助 1 萬元，於 111 年 6 月 15 日開放受理，截至 111 年 12 月 31 日止，核發救助金 104 萬 3,000 元整，受益人數 108 人。

意外事故慰問金部分，係因應本市原住民因意外事故致生活陷入困境之慰問金，發揮政府即時協助經濟紓困，以期落實照顧原住民族生計，111 年度共核定補助 56 件，核發慰問金 49 萬 1,000 元整；112 年度預計受益人數 50 人。

2. 設置原住民族家庭服務中心

為加深原住民族自主意識及族人之社會福利，除提供綜融性、多元性的社會工作，採取因地制宜、貼近部落文化的服務，本市共設置 3 處原住民族家庭服務中心(都會區 2 處、原鄉區 1 處)10 名社工人力，提供原住民族人及家庭個案諮詢、轉介、社區服務及團體工作、原住民各項權益宣導及講座等服務。

111 年度工作服務量次：

- (1) 諮詢服務辦理共計 2,021 案，以社會福利諮詢服務居多。
- (2) 個案管理辦理共計 264 案，以經濟服務居多。
- (3) 原住民各項權益宣導辦理共計 84 場次，受益人次 2,039 人次。

(4) 原住民各項權益講座辦理共計 18 場次，受益人次 248 人次。

112 年度預計辦理各項服務工作目標：

(1) 關懷諮詢服務至少 1,500 案。

(2) 團體工作：10 個團體(60 單元)。

(3) 社區工作：10 個社區(部落)，60 場次。

(4) 原住民各項權益宣導至少 72 場次。

(5) 原住民各項權益講座至少 18 場次。

3. 辦理原住民族微型團保

針對本市 15 足歲以上原住民族人納保，倘遭逢意外事故時提供保障，身故或失能理賠金額度最高 20 萬元，意外醫療理賠金每人每次最高 1 萬元，以發揮保護傘的功能，穩定原住民族家庭生活。112 年度由泰安產物保險股份有限公司桃園分公司承作，每人身故或失能理賠金額度最高 20 萬元，意外醫療理賠金每人每次最高 1 萬元。111 年度理賠 50 件，理賠金額共計 232 萬 5,794 元，112 年截至 2 月底止，受理通報 35 件。

4. 辦理原住民族法律諮詢服務及費用補助

原住民族人爲謀求生計，自部落離鄉背井至都會地區工作，時常因勞資糾紛、積欠工資、職業災害或因生計背負貸款無力償還等問題，成為法律訴訟之被告或無法聲張其自身權益，為保障族人訴訟權益，本局辦理以下業務：

(1) 法律諮詢轉介：目前本市法律諮詢窗口主要有本府法務局法律諮詢中心及各區公所法律諮詢室，由值班律師提供免費諮詢服務。財團法人法律扶助基金會亦免費提供原住民族法律扶助專案，包含法律諮詢及聘請律師等服務。111 年度共轉介法律諮詢成案數計 61 件，112 年度賡續協助族人轉介。

(2) 法律費用補助：補助法院裁判費及律師費，符合補助資格者每案每審級最高補助 3 萬元。自 111 年度共核發補助 14 件，共計 34 萬 6,000 元整，112 年度賡續受理補助。

(3) 法律諮詢及宣導：111 年度共辦理 34 場宣導場次、52 場次法律諮詢，共計服務 804 人次。112 年度賡續辦理原住民族法律推廣服務，以保障本市族人法律權益更臻周全完善。

(二) 保障安居生活網

1. 原住民族建購及修繕住宅補助

為協助經濟弱勢原住民族改善族人居住環境，原住民族委員會訂定「原住民族委員會補助經濟弱勢原住民建購及修繕住宅作業要點」，提供建購補助為 22 萬元及修繕補助 11 萬元；本府為符本市族人住宅需求，自 110 年度提高修繕補助金額為 15 萬元，建購則同原民會要點補助 22 萬元。111 年度本市共核定 278 案(建購申請案計 115 件、修繕案申請計 163 件)，皆全數完工並撥款完竣。為因應補助額度提高及需求人數增長，112 年編列總經費計 5,043 萬 3,286 元整(含中央補助款 731 萬 5,000 元、本市配合款 311 萬 8,286)，預計於 5 月 1 日至 6 月 31 日受理，相關前置作業已準備完竣，將於 4 月份公告最新申請資訊。

2. 營造都市原住民族聚落-崁津部落生活專區規劃

崁津部落坐落於本市大溪區瑞安段 922 地號，其原為河川公地，經本府與經濟部水利署合作完成左岸保護工程，該處劃出河川區域，由本府取得土地所有權。

經辦理先期規畫案及土地分割作業，崁津部落生活專區計有部落家屋區、採集農作區、停車場、部落廣場及沉砂滯洪池等空間，合計面積 4,4147.79 平方公尺。

為使土地可合法使用，刻正簽辦興辦事業計畫及土地開發作業，預計 114 年公告實施國土功能分區前取得開發許可，屆時依功能區分劃設原則，劃設成城鄉發展地區第二類之二，並取得「崁津部落生活專區」用地合法化。

3. 桃園航空城原住民族影響戶安遷優惠

為保障桃園航空城原住民族人搬遷戶權益，使其安遷問題獲得妥善解決與照顧，本局規劃辦理「桃園航空城原住民族安遷優惠措施」，如下：

- (1) 自有住宅：專案建購補助 22 萬元(受理至自動拆遷期限起 3 年內)；經費由本局預算編列支應。111 年度共核定補助 7 件、核發補助金額 154 萬元，112 年度截至 2 月共受理 1 件。

(2) 承租戶：搬遷補助費 4 萬 8 千元(延長受理至 112 年 6 月)；經費來源按需地機關分別由交通部民航局及本府地政局相關預算支應。截至 112 年度 2 月共核定補助 60 件、核發補助 288 萬元。

另規劃於 112 年 3 月至 5 月辦理「桃園航空城原住民族安遷關懷訪視計畫」，加強宣導各項優惠措施，將透過居家訪視，除到宅通知族人提出申請，並適時了解族人在安遷過程面臨之問題，透過持續的關懷及陪伴，有效連結各項福利資源及推行政策。

(三) 強化就業安定網

1. 辦理原住民族在職職業訓練班

111 年 12 月 13 日至 112 年 1 月 17 日辦理 111 年度原住民族中餐烹調(葷食)丙級證照班，結訓人數計 37 人。

112 年本局規劃辦理原住民族照顧服務員(都會及原鄉)、托育人員(都會及原鄉)，另由本市社團及學校爭取原住民族委員會 112 年職業訓練運用計畫辦理「產業扎根創新講堂」及「丙級烘焙食品技能訓練班」等計 6 班職訓類課程，預計參訓人數合計 160 人。

2. 提供原住民族技術士獎勵及取得大貨車以上職業駕駛執照獎勵

辦理原住民族委員會「原住民族技術士獎勵」，111 年底獎勵 434 人次，其中甲級 3 人、乙級 60 人及丙級 371 人，共計發放 263 萬 5,000 元整；112 年至 2 月底受理獎勵 28 名，獎勵金額 41 萬 3,000 元。另本市提供設籍本市族人取得大貨車、大客車或聯結車職業駕駛執照獎勵，111 年共計獎勵 72 名，獎勵金額共計 37 萬 7,000 元；112 年至 2 月底獎勵 2 名，獎勵金額 8,000 元。

3. 結合中央資源提升原住民就業競爭力

(1) 辦理原住民族委員會「提升原住民就業競爭力實施計畫」，預計規劃「原住民族青年職涯探索就業務促進活動」，透過參訪不同產業，進行職場體驗活動，增進青年對職場環境及產業趨勢之認識與了解。

- (2) 辦理原住民族委員會「原住民族青年及中高齡就業促進獎勵計畫」，111 年度青年及中高齡就業促進計畫，共計核撥 34 個用人單位、54 名勞工，獎勵金額 266 萬 8,000 元；112 年度計畫分 2 梯次受理申請，第 1 梯次為 112 年 6 月 1 日至 6 月 30 日，第 2 梯次為 112 年 12 月 1 日至 12 月 15 日。
- (3) 規劃爭取勞動力發展署「112 年度就業安定基金」預算，預計辦理「本市原住民族就業市場調查」、「原住民族就業資源宣導計畫」、「原住民族就業博覽會」、「原住民族就業論壇及參訪活動」及「原住民族語言師資及就業培育計畫」等計畫，積極爭取中央經費以擴大本局業務量能。

4. 召開桃園市政府原住民族就業促進委員會

- (1) 本府於 110 年成立桃園市政府原住民族就業促進委員會，每半年召開一次會議，邀集專家學者、原住民績優廠商代表、原住民團體或民間社團代表及本府相關機關，共同集思廣益規劃、研究、諮詢、協調、推動及促進本市原住民族就業服務等相關事務，共同解決本市原住民族就業問題，並提升本市原住民族就業品質。
- (2) 第一屆桃園市政府原住民族就業促進委員會，置委員 17 人（本府代表 7 人、原住民及專家學者代表 10 人），任期自 110 年 5 月 4 日至 112 年 5 月 3 日，每六個月開會一次。預計將於 112 年 4 月底前完成第二屆委員會改選作業，並於 112 年 5 月中旬辦理第二屆桃園市政府原住民族就業促進委員會就任及第一次會議。

5. 提供短期就業機會

- (1) 安心即時上工計畫：本局共計申請三項專案計畫（原住民族福利紓困宣導、原住民族產業企業見習及都會原住民教會），現仍在職人數為 144 名，紓解族人因疫情造成之經濟困境。
- (2) 原住民族青年暑期工讀計畫：申請人力 62 名，預計進用期間 112 年 7 月 3 日至 8 月 31 日止。
- (3) 大專青年學生公部門暑期工讀計畫：申請人力 3 名，預計進用期間為 112 年 7 月 3 日至 8 月 31 日止。

(四) 推動樂齡健康網

1. 結合智慧科技，推展 112 年本市文化健康站服務

- (1) 本市 112 年「原住民族文化健康站」，共佈建 35 站點，包含復興區羅浮站、比亞外站、溪口台站、砂崙子站、霞雲站、義興站、基國派站、加拉站、比雅山站、長興站、高義站、爺亨站、奎輝站及哈嘎灣站等 14 站，以及都會區中壢站、龍潭站、八德站、龜山站、大溪站、平鎮站、蘆竹站、楊梅站、南港里站、永約站、田心站、恩興站、慈光站、桃園站、草漯站、建國站、聖保祿站、米拉帝斯站、聲浪站、東豐站及阿哩漾站等共 21 站，共可服務 1,135 名長者。
- (2) 統計至 112 年 1 月底，本市原住民族年滿 55 歲以上人口數有 12,521 人(都會區 10,480 人、復興區 2,041 人)，占全市原住民族人口數 15.58%，因此佈建增加文健站實屬必要。本市積極增加文化健站設立，以期達到服務更多原住民長者之目標。112 年度本市預計有 6 站(分布於新屋、南崁、中壢、桃園、蘆竹及八德)提出申請新設站點，本局已於 112 年 3 月 3 日至原民會召開之新設站複審議中報告新設站點之申請計畫，目前尚待原民會核定。
- (3) 另今(112)年為配合「智慧科技城願景」之目標，規劃與相關學術機構合作，建立長照資源產學合作平台，運用 AI 技術導入長者照顧服務。將邀集各站點集思廣益，以如何將文健站服務結合科技與創意為發想，創造出獨有的經營模式，達到精準而有效率的服務。

2. 112 年度原住民族文化健康站友善空間整建計畫

經原住民族委員會 111 年 12 月 23 日公告「文化健康綜合服務據點友善空間整建計畫第四期(112-113 年)申請作業須知」，本府預計爭取基國派等 10 處文建站友善空間整建及購置設施設備約 200 萬元整，並於核定後半年內完成計畫執行，以營造長者友善環境。

3. 辦理原住民族長者假牙補助

配合原住民族委員會開辦「原住民族長者裝置假牙實施計畫」，補助項目含活動式假牙、固定式假牙及活動假牙為修費等 10 項，111 年共核定補助 243 件、撥款金額計 691 萬 9,500 元；並自 112 年度起比照本府衛生局及社會局長者假牙補助標準提高補助額度最高至 4 萬 4,000 元，以維本市原住民族長者公平權益。112 年度截至 2 月底止共受理 12 件。

4. 辦理原住民族長者關懷系列活動

為提升本市原住民族長者生活滿意度，112 年度規劃辦理辦理「長者文化研習活動」1 場次，預計於 6 月份辦理，鼓勵長者走出戶外、倡導關懷長者休閒活動；以及規劃「原住民族長者歌唱比賽活動」，配合本府重陽節系列活動期程於 10 月份辦理，提供原住民族長者展現自我魅力、創造生命價值之舞台，增進群體情感。

(五) 健全原住民組織網

1. 補助社團辦理原住民族文化及社教活動

為推動原住民族文化藝術發展、鼓勵舉辦原住民族語言、文化及社會教育活動，以維護原住民族語言文化，編列經費補助社團辦理原住民族文化及社教活動，111 年共計核定補助 64 案、核定經費 553 萬 4,720 元。112 年編列預算 600 萬元，業公開受理社團提案申請中，並規劃於上半年度辦理社團研習活動，強化住民族社團於會務運作、計畫撰寫、活動執行等面向能符合相關法律規範，同時為促進原住民族社團間之交流與互動。

2. 健全原住民族事務幹部組織

(1) 為推動原住民族文化、社會福利及傳統教育，編列 900 萬元預算補助各區原住民族協進會辦理文化及社教相關活動，111 年共計核定補助 42 案、核定經費 591 萬 9,891 元。

(2) 本屆事務幹部任期將於本(112)年度屆期，本府預訂 112 年 9 月 15 日起至 112 年 12 月 15 日止辦理「113-116 年桃園市原住民族事務幹部選舉作業」，選舉人數包含族群領袖組織(市級族群領袖：市總族群領袖 1 人；市副總族群領袖 7 人、區

- 總族群領袖12人、各區族群領袖185人(平地原住民115人；山地原住民70人)及協進會主席、副主席24人，合計229人。
- (3) 提供各幹部團體意外險，112年度由泰安產物保險股份有限公司桃園分公司承作，每人身故或失能理賠金額度最高30萬元，門診費用及住院醫療最高1萬元及住院給付最多30天。111年12月25日至112年1月31日止，尚無理賠案件。

四、打造原住民族特有產業

(一) 輔導原鄉青年提升技能

1. 原住民族一站式產業輔導服務站

- (1) 整合政府各項產業輔導資源及政策，設置原住民族一站式產業輔導服務站，提供服務對象所需之諮詢及輔導服務，並配置專責人員辦理營業場所訪視輔導，陪同族人至相關機關(構)協助申請各項所需資源等相關業務，預計服務至少150人次。
- (2) 針對服務對象進行統計及分析，依據分析結果辦理服務對象所需要的產品設計、產品包裝、品質管理、銷售話術、商品陳列、產業技術、數位行銷應用、財務管理、創意料理、休閒觀光或其他課程等至少5場次，預計參與學員100人次。
- (3) 規劃辦理產業發展補助計畫，於服務站所輔導的族人中，尋找較具潛力或具補助價值之既有原民業者或欲創業之族人，補助其升級優化或創業3家次，每家最高15萬元。
- (4) 與北台灣大專院校育成中心或原資中心合作辦理原住民族創業說明會，使年輕族人瞭解知悉政府產業輔導相關政策資源，特別要讓本市年輕族人瞭解到本市對於族人創業之各項輔導政策，鼓勵族人勇於創業，本市亦誠摯的歡迎全國年輕族人畢業後移居本市創業生活，以達擴大大市原住民族產業發展之目標。

2. 築夢浩思 hata' 原創基地輔導計畫

- (1) 簡介：逐夢浩思 hata' 創業基地，共規劃4空間供原住民族相關新創事業進駐，導入專業團隊輔導並協助就創業諮詢服

務，目前共有 3 家新創事業進駐，期望透過專業輔導機置與資源整合，增強原住民族青年就創業知能及提升就創業存活率。

(2) 現況：

- ①112 年度「築夢浩思 hata'」青年創業平台延續 111 年度團隊招募、輔導及行銷推廣，並提供進駐期間的創業輔導課程，邀請專家學者或該產業專經創業者進行講授，每一進駐團隊可申請 25,000 元課程補助。成立創業輔導顧問團，針對進駐團隊診斷創業需求與改善方案等。設置創業基金，每一團隊可(僅)申請 1 次，每次為 5 萬元以上(不超過 10 萬元)。
- ②提供逐夢浩思 hata' 進駐團隊、曾受本府輔導之創業團隊及菱距離購物商城之商家，接受 6 次相關產業交流，以具體落實「築夢浩思 hata'」青年創業平台進駐創業團隊縱向輔導與橫向溝通。目前已進駐之 3 團隊，後續依照輔導計畫進行產業交流與進駐團隊創業諮詢服務。

(二) 培植原民多元產業發展

1. 國際原住民族文化創意產業園區

- (1) 目前已完成工程進度 97.2%，預計於 112 年 6 月竣工點交。
- (2) 園區完工後將同步點交予 OT 執行廠商「桃原文創股份有限公司」進行內部裝修，並依照投資契約，案場將於點交點起算 1 年起正式開幕營運(113 年 6 月)。
- (3) 園區內預計將完成共計 44 間商業空間之招商作業，目前已完成 30 間，其中包含 24 間店家具原住民店家資格。
- (4) 本案場域前由「劉培森建築師事務所」辦理整體規劃設計，其將原住民族生活意象融入建築設計之中；未來本府將接續融入更多元之原住民族藝術於本場域之中，配合公共藝術設置規劃，邀請全國知名原住民族藝術家共同於公共空間展現原住民族美學。

2. 優化原住民族通路經營平臺-國際原住民族文化創意產業園區行銷推廣計畫

(1) 原住民族委員會補助辦理「前瞻基礎建設－城鄉建設－推動原住民族多元產業發展 2.0 計畫」－「優化原住民族通路經營平臺」－「國際原住民族文化創意產業園區行銷推廣計畫」，經費計 977 萬元。

(2) 執行內容如下：

- ① 國際原住民族文化創意產業園區－人流管理及消費數據分析系統建置計畫：為有效洞察園區消費者輪廓，建置人流偵測及商家銷售等 2 系統，以追蹤並分析到訪人流與消費行為。
- ② 國際原住民族文化創意產業園區－商家改造優化計畫：針對園區進駐業者辦理營業空間特色改造及優化(每家最高 10 萬元)，並完成 LiMA 品牌概念店進駐及商家營運工作坊計 2 場次，以提升園區整體空間及品牌質感。
- ③ 國際原住民族文化創意產業園區－行銷推廣計畫：於園區經營初期辦理試營運活動 1 場次，並建立園區 CIS 企業識別系統 1 式，另針對海外市場調查完成海外行銷分析報告 1 式，作為園區往後營運參考依據。
- ④ 國際原住民族文化創意產業園區－專案管理計畫：委託專案管理團隊提供園區各項計畫專業協助、諮詢及執行管控，並藉同一窗口統合發布各計畫資訊，以活絡園區社群媒體平台，達到宣傳效益。

3. 霞雲自然教育探索基地活化

- (1) 有關霞雲自然教育探索基地，目前刻正進行週邊環境改善工程，將非屬委外經營之區域，以保有原本場域特色之原則，進行基礎維護及安全性之補強，待完工後，預計將於 112 年底開幕營運。
- (2) 本案未來委由「寶輝開發股份有限公司」經營管理，除將保留案場原有「霞雲戰鬥營」之山訓體驗設施特色外，更將融入多元文化教育、生態體驗教育等相關課程，以親子體驗為未來新型態之規劃內容，為角板山帶來全新之旅遊亮點。
- (3) 本案另請廠商辦理回饋計畫，每年將辦理至少 1 場次之復興日及親子日，提供週邊居民及復興區族人優惠體驗活動規劃，

帶領居民重溫舊時霞雲戰鬥營之榮景，並刺激及活絡角板山商圈之商機。

4. 原住民族商家銷售平台上架亮點形塑及銷售發表會

- (1) 計畫目標：111 年走入全球疫後新常態，20 歲至 35 歲年輕人其經濟活動及消費者行為快速翻轉，KOL 與群經營與系列行銷活動(新媒體行銷)、隱隱有取代傳統廣告與行銷之勢，本案規劃住民族業者電商平台介紹與電商經營課程，讓族人掌握市場變化與因應之道。
- (2) 執行重點：桃園市是一個擁有 16 族原住民族豐富多元的城市，也是全臺都會區第一大原住民居住城市，本案重點係輔導原住民族產品於跨國(國際)電商平台上架，並透過商品介紹及媒體行銷，進而讓消費大眾接觸與了解原民文化。同時舉辦行銷成果展示與記者會，宣傳原民商品與電商平台上架之商品與相關資訊

5. 菱距離購物商城維運勞務委託採購

- (1) 簡介：菱距離購物商城於 108 年 8 月 1 日上線，今已成為全國最大規模的原民商品販售平台。
- (2) 歷年執行狀況：110 年與利百代國際實業股份有限公司聯名開發族語口頭禪、祝福語系列鉛筆組，另因應防疫紓困推出交易回饋及半價挺原民回饋計畫，申請數達 98 間，補助金額達 186 萬 5,456 元。111 年度辦理 11 場招商說明暨教育訓練，累積商家計 299 家，商品數 5,370 件，營業額 851 萬 7,028 元，瀏覽人次 206 萬 4,644 人次，訂單數 1,690 筆，並與那山那谷露營區聯名開發行動電源及藍芽喇叭組，另搭配本府原民局推出特價挺原民振興方案交易補貼計畫，申請數達 22 間，補助金額達 32 萬 1,507 元。

6. 桃園市原住民族產業輔導攤位佈建計畫

- (1) 於復興區角板山行館場域規劃辦理 Pyasan 小農市集，並分別於復興區前山、中山及後山等找尋合適場域辦理小農市集快閃活動，總計辦理 40 場次市集活動每場次 10 攤，合計提供部落小農展售平台 400 攤次。

- (2) 於國際原住民族文化創意產業園區側邊廊道辦理 12 場次原物市集活動，並規劃至少 12 項推廣活動(表演活動或 DIY 手動體驗等)來吸引活動人潮，每場次市集活動可供 30 攤，12 場次合計提供原民攤商業者展售平台 360 攤次。

7. 原住民族綜合發展基金貸款計畫

- (1) 原住民族委員會設置原住民族綜合發展基金，項下貸款業務包括「原住民事業貸款」及「原住民族微型經濟活動貸款」，針對原住民從事自主創業、發展小型經濟事業或生活改良及家計週轉之資金需求，由本基金提供融資，藉以協助原住民經濟社會健全發展，改善其生活。
- (2) 本案依原住民族委員會補助之計畫內容，積極推動貸款輔導及業務宣傳等各項工作，111 年 12 月 25 日至 112 年 3 月 24 日原住民族事業貸款核貸 19 件，核貸金額 410 萬元；原住民族微型經濟活動貸款核貸 10 件，核貸金額 300 萬元；合計核貸件數 29 件，核貸金額 710 萬元整。

8. 桃原農場輔導推廣計畫

- (1) 計畫目標：桃原農場由本府與行政院農業委員會農田水利署石門管理處接洽辦理承租，提供本市都會區原住民族人透過傳統農耕種植特色作物，栽培技術之養成，延續部落農耕文化，並以推動環境教育及農業體驗活動空間，透過輔導推廣計畫經費支持，有助於規劃具有原住民元素、文化、勞動、休閒等多元意義的耕地，提供都會區原住民更多族人參與耕種的機會，進而建立族人正當休閒、促進健康、情感連結，使都會區原住民承續部落農作文化。
- (2) 農場租金：本府於 108 年起陸續向農田水利署石門管理處承租平鎮區東金段 1315 地號（面積約 1 公頃）做為第一期桃原農場第一期園區暨東金段 1327 地號（面積約 1.78 公頃）作為第二期園區等 2 筆土地租賃契約案，其第一期園區土地租期自 110 年 1 月 1 日起至 112 年 12 月 31 日止，計 3 年，年租金為 39 萬 5,600 元整；另新租第二期園區土地租期自 110

年 10 月 1 日起至 113 年 9 月 30 日止，計 3 年，年租金為 65 萬 7,700 元整。

- (3) 族人承租情形：目前園區共計 241 耕作單位，除 24 耕作單位供本市部落大學使用外，其餘計有 143 位族人承租共 214 單位(一期：83 單位計 54 人、二期：131 單位計 89 人)。餘 3 耕作單位因場地積水問題尚未出租，未出租單位將俟排水工程完工後於 112 年下半年續辦招租作業。
- (4) 桃原農場輔導推廣計畫辦理進度：有關「112 年桃原農場輔導推廣計畫勞務採購案」，本案採招標委託辦理方式辦理，採購案已進入採購階段，預定於 4 月初完成。本項採購規劃內容包含：招續租管理作業、園區管理及環境美化、輔導自治管理組織及運作、農業專業課程、桃原農場假日市集、小農市集暨成果發表會、桃原農場租戶交流活動、桃原農場管理及培訓教育觀摩會、媒體宣傳及文宣設計等項目，以提供農場多元輔導管理方案。

(三) 整合開發原鄉特色旅遊資源

1. 原住民保留地地政管理

為維護原住民生計，達成原住民保留地之政策目的，本局持續偕同本市復興區公所辦理原住民保留地權利回復登記，使族人能取得合法使用土地的權利，期能促進原鄉地區土地之開發利用與繁榮，回顧 111 年度執行成果及展望 112 年度目標如下：

- (1) 111 年度協助族人無償取得原住民保留地所有權筆數計 196 筆、權利回復面積達 51 公頃。
- (2) 112 年度預計輔導族人辦理所有權移轉登記筆數為 360 筆、完成移轉面積計 180 公頃，截至 112 年 2 月底，已輔導辦理權利回復登記 57 筆，移轉面積達 20 公頃。

2. 桃園市原住民族部落觀光產業輔導計畫

- (1) 辦理部落原民觀光產業座談會及培訓課程並辦理評估考核，依據考核結果補助其升級優化，以增進整體復興區觀光旅遊潛力，升級優化業者至少 6 家次。

- (2) 規劃辦理復興區部落觀光旅遊 KOL 網紅行銷，前山、中山及後山各至少各 1 篇網紅行銷影片。
- (3) 規劃辦理參訪行程三天兩夜，參訪外縣市優質部落及自然生態相關遊程瞭解其觀光產業之優勢及經營方式，提供本市原住民部落觀光業者標竿學習之機會。
- (4) 規劃辦理部落觀光導覽人員研習課程，依據前山、中山、後山分別辦理 3 梯次研習課程。

3. 原住民族部落自主深耕補助計畫

因應後疫情時代來臨，為提振原鄉部落經濟產業發展及培植在地人才，透過辦理「原住民族部落自主深耕」補助計畫，鼓勵復興區部落自主提報在地特色發展項目，落實部落產業永續經營，111 年度補助金額為 268 萬元，受補助單位如下：

- (1) 社團法人台灣原住民南島產經文教關懷協會(溪口部落)。
- (2) 桃園市復興區霞雲坪部落永續發展協會(霞雲坪部落)。
- (3) 台灣原住民愛加倍文教關懷協會(溪口部落)。

112 年度本局亦持續辦理補助計畫，本年度補助經費計 500 萬元，另為提升部落藝術人文及觀光產業，刻正輔導復興區溪口部落辦理為期 3 年之部落故事館規畫，藉此打造復興區首個具泰雅文化、藝術及觀光意涵之重要場域。

4. 北橫地方物產創意行銷計畫

- (1) 計劃目標：本案以推動友善環境之北橫旅遊為目標，邀集在地夥伴從生態保育、泰雅文化、北橫歷史、環境教育、觀光旅遊、產業經濟等面向，重塑北橫品牌的核心價值。並憑藉行銷設計專業，面對網路化後全新的媒體生態。而在產品定位、商業模式、顧客群、夥伴整合等面向，透過整體行銷與友善環境之在地業者及創新物產，創造北橫意象作為在地各產業的共同品牌。

- (2) 執行工項及效益：

- ① 針對北橫廊帶遊憩線之彙整：地方資源、人力、場域、觀光資源、古道遊憩系統及日治時期理番道路設計。
- ② 產品包裝及商品體檢優化。

- ③結合現有地方物產及泰雅文化，將多種物產相結合，創造多元性商品。
- ④在地農務產行銷最大化。
- ⑤網路社群平台(IG、FB、LINE)及 KOL 導流及創意線上開箱。

五、維護原鄉面貌-原鄉設施營造

(一) 道路維護

1. 原住民族部落特色道路改善計畫(原住民族委員會)

(1) 復興區奎輝里 1 鄰枕頭山部落聯外道路工程(設計監造服務案)：

- ①原住民族委員會於 108 年 5 月 30 日核定設計監造費(含風洞試驗)1,541 萬 9,796 元整，本工程委託設計監造勞務案招標工作，於 8 月 29 日開資格標，8 月 30 日完成評選，本工程於 111 年 9 月 5 日完成設計，接續辦理協議價購土地取得作業。
- ②本案後續所需工程費預估 2 億元整，俟完成土地協議價購及環境差異分析，再向原住民族委員會爭取工程經費補助。

2. 提升道路品質計畫(內政部)2.0

- (1) 桃園市復興區義興道路品質改善工程：本工程總預算 1,600 萬元(中央補助款 800 萬元)，111 年 12 月 20 日完成發包，已於 112 年 2 月 15 日開工，預計 112 年 5 月 25 日完工。
- (2) 桃園市復興區義興道路品質改善工程：本工程總預算 1,200 萬元(中央補助款 600 萬元)，112 年 1 月 3 日完成發包，預計於 112 年 2 月 20 日開工，112 年 5 月 30 日完工。

3. 復興區華陵里新興道路改善工程

原住民族委員會於 111 年 11 月 14 日同意本府補助 1,486 萬元，於 112 年 2 月 10 日辦理設計會勘，已委託專業廠商於 112 年 3 月 13 日前完成細部設計，並於 3 月 29 日召開設計說明會，請設計單位於 4 月 12 日前重新提送預算書圖。

4. 112 年桃園市部落基礎設施與文化意象整體規劃

- (1) 預算 488 萬元整，原住民族委員會補助 419 萬 6,800 元，本

府配合 68 萬 3,200 元，並已完成經費墊付程序。

(2) 本案已於 112 年 3 月 20 日決標，由世合工程技術顧問股份有限公司得標，並於 112 年 4 月 6 日簽約完成(簽約日開工)。

5. 桃園市復興區澤仁段 556 地號既有建築物水土保持設施興建工程
本工程預算為 300 萬元，已於 112 年 1 月 11 日決標，112 年 2 月 13 日開工，預計 112 年 8 月 11 日竣工。

6. 霞雲自然教育探索基地設施修復及改善工程

本工程預算為 1,000 萬元，已於 112 年 1 月 3 日決標，112 年 2 月 1 日開工，預計 112 年 5 月 11 日竣工。

7. 新竹林區管理處大溪工作站復興分站招待所修復再利用工程

本工程預算為 1,600 萬元，委託監造標於 109 年 1 月 17 日完成發包，於 110 年 7 月 2 日決標，110 年 8 月 16 日開工，111 年 9 月 16 日完工，接續辦理因應計畫審核作業。

8. 新竹林區管理處大溪工作站復興分站招待所修復再利用第二期工程

本工程預算為 306 萬元，包含抵石子地坪、植栽及矮牆等建物周邊美化等工項，於 111 年 8 月 3 日決標，並於 111 年 10 月 3 日開工；本工程於 112 年 2 月 9 日竣工，112 年 3 月 10 日驗收，預計 112 年 4 月 11 日辦理工程點交作業。

(二) 民生用水-原住民族地區簡易自來水供水改善暨營運管理

1. 112 年度簡易自來水系統輔導管理計畫(市預算 705 萬元整)

(1) 核發簡易自來水系統巡檢作業費 53 處。

(2) 辦理水權申請暨展延作業 10 處。

(3) 輔導管理委員會召開會員大會 10 處。

(4) 辦理簡水管理委員會評選活動 1 場。

2. 112 年度桃園市簡水系統檢測暨工程規劃委辦計畫(市配合款及經濟部水利署補助合計 1,008 萬 8,000 元整)

(1) 普查及檢討更新簡水系統基本資料 53 處。

(2) 辦理定期簡水系統設施管理 53 處(各系統預計上下半年各巡檢 1 次)。

(3) 辦理簡易自來水水質檢測並研提改善建議共 53 處(各系統一年共計 3 次)。

(4) 簡易自來水系統工程先期規畫(研擬 113 年簡易自來水補助計畫)。

(5) 簡水系統設備修復改善 53 處。

(三) 簡易自來水供水改善工程

本府 112 年編列預算 1,559 萬 8,000 元及經濟部水利署補助計畫費 978 萬 8,000 元，辦理下列 3 件工程

1. 上巴陵部落簡易自來水系統供水改善工程

預算 450 萬元整，已於 112 年 3 月 17 日完成設計作業，於 112 年 4 月 30 日前完成發包作業，於 112 年 11 月 30 日前完工。

2. 伍路部落簡易自來水系統供水改善工程

預算 450 萬元整，已於 112 年 3 月 10 日完成設計作業，112 年 4 月 30 日前完成發包作業，於 112 年 11 月 30 日前完工。

3. 雪霧鬧簡易自來水系統供水改善工程

預算 400 萬元整，已於 112 年 3 月 25 日完成設計作業，112 年 4 月 30 日前完成發包作業，112 年 11 月 30 日前完工。

4. 復興區前、中、後山簡易自來水系統改善工程

預算 1,238 萬 6,000 元整，執行庫志部落、嘎色鬧部落、鐵力庫部落簡易自來水系統改善工程，112 年 5 月 15 日前完成設計作業，112 年 6 月 30 日前辦理發包作業，112 年 12 月 31 日前完工。

(四) 原鄉環境改善與基礎設施營造

原住民族地區基礎建設暨觀光生態工程，112 年編列預算 900 萬元，刻正辦理規劃階段中。

六、都市原住民設施營建工程

(一) 集會所修建及改善工程

龍潭區原住民族文化集會所興建工程：本案爭取前瞻補助經費，經審核符合補助資格。原住民族委員會於 110 年 10 月 8 日同意補助 7,600 萬元，並於 110 年 11 月 18 日核定總工程經費共 1

億 2,001 萬 9,550 元整，經本府委託專業廠商於 111 年 1 月 21 日完成細部設計。於 111 年 6 月 9 日取得建照執照申請，於 6 月底完成工程發包作業，9 月 30 日開工，預計 112 年 12 月底完工。

(二) 桃園市原住民族文化會館廣場瞭望台移除改善工程

預算 150 萬元，111 年 9 月 20 日決標，於 111 年 10 月 10 日開工，已於 112 年 1 月 5 日完工。

(三) 桃園市原住民族傳統農耕示範區排水改善工程

預算 300 萬元整，於 111 年 12 月 28 日完成發包作業，已於 112 年 2 月 1 日開工，實際進度 7.3%，預計 112 年 5 月 11 日完工。

(四) 大溪區原住民族天幕活動場興建工程(規劃設計案)

本案經評估所需經費新臺幣 2,952 萬餘元，刻正由大溪區公所進行相關勞務契約上網發包。另經費部分，現由本府原住民族行政局申請統籌分配款，倘本年度未申請到統籌分配款，將由本府工務局編列至 113 年度預算支應。

七、原民服務行銷與綜合規劃

(一) 持續完善標準作業流程

112 年 4 月 7 日止，本局業已完成 38 項原住民族業務法制工作：

1. 政策及組織

- (1) 桃園市原住民族發展及保障自治條例
- (2) 桃園市原住民族發展委員會設置要點
- (3) 桃園市政府原住民族行政局公務人員安全及衛生防護小組設置作業要點
- (4) 桃園市政府原住民族行政局因性別所產生之歧視防治及申訴處理要點

2. 教育文化及體育

- (1) 桃園市原住民族學生獎助要點
- (2) 桃園市政府補助原住民族青少年課業補習費用要點
- (3) 桃園市原住民族弱勢家庭資訊設備補助要點

- (4) 桃園市參加全國原住民族運動會績優選手及教練獎勵實施要點
- (5) 桃園市政府補助原住民族返鄉參加歲時祭儀交通費實施要點
- (6) 桃園市政府原住民族語言發展會設置要點
- (7) 桃園市政府原住民族行政局桃園市原住民族文化會館文物典藏管理要點
- (8) 桃園市政府鼓勵原住民參加原住民族語言能力認證測驗獎勵要點

3. 館舍管理

- (1) 桃園市原住民族文化會館使用管理要點
- (2) 桃園市原住民族文化會館場地使用收費標準
- (3) 桃園市原住民族集會所使用管理要點
- (4) 桃園市原住民族集會所場地使用收費標準

4. 社團扶助

- (1) 桃園市政府補助原住民族文化及社教活動要點
- (2) 桃園市政府補助原住民族協進會辦理文化及社會教育活動要點
- (3) 桃園市原住民族事務幹部組織發展要點
- (4) 桃園市政府原住民族行政局辦理原住民族事務幹部組織考核實施要點
- (5) 桃園市政府原住民族行政局補助財團法人桃園市原住民族發展基金會經費申請作業要點

5. 社福及住宅

- (1) 桃園市經濟弱勢原住民建購及修繕住宅補助要點
- (2) 桃園市政府補助原住民族法律費用實施要點
- (3) 桃園市桃園航空城機場園區及附近地區（第一期）特定區區段徵收案範圍內原住民族家戶建購住宅補助要點

6. 老人及長照服務

- (1) 桃園市政府原住民族行政局辦理原住民族長者關懷服務行動辦公室實施要點
- (2) 桃園市原住民族部落文化健康站設置及補助要點

- (3) 桃園市原住民族失能長者接受長照服務機構服務補助要點
- (4) 桃園市政府原住民族行政局辦理原住民族長者文康活動實施要點

7. 就業服務

- (1) 桃園市政府原住民就業促進委員會設置要點
- (2) 桃園市原住民族取得大貨車以上職業駕駛執照獎勵要點

8. 原住民保留地管理

- (1) 桃園市公有原住民保留地土地使用同意書核發審查要點
- (2) 桃園市政府原住民族行政局傳統農耕示範區管理要點

9. 原住民產業

- (1) 桃園市政府原住民族行政局原住民族工藝師甄選作業要點
- (2) 桃園市政府原住民族行政局原住民族工藝師及工藝精品標章管理要點
- (3) 桃園市政府原住民族行政局原住民族工藝師精品認證作業要點

10. 工程管理與災害復建

- (1) 桃園市政府原住民族行政局天然災害復建工程抽查作業要點
- (2) 桃園市政府原住民族行政局災害防救緊急應變小組作業要點
- (3) 桃園市原住民族地區簡易自來水事業審查及管理維護作業要點

(二) 本市原住民族綜合業務

- 1. 本市第 2 屆委員原住民族發展委員會委員(機關代表 4 名、族群代表 18 名、專家學者 4 名，共計 26 名)已遴聘完成，任期自 110 年 2 月 1 日起至 112 年 1 月 31 日止，刻正辦理遴選作業，爰本屆任期延至 112 年 6 月 30 日止。
- 2. 《桃原文化》期刊第 22 期業於 111 年 12 月份發行，本期印刷紙本 2,500 份及發布電子書刊，內容以本市各原住民族文化角度、生活觀點進行綜合報導，兼顧在地化及多元化。期刊發行對象包括國內原住民族機關單位、民意機關、社教單位(各級學校、中央及地方圖書館)、本市原住民族社團、原住民族重點教會及各旅客服務中心等。

(三) 都市地區政策宣導

本市都市地區原住民族散居於各地，為有效將政策觸及至每一家戶，辦理「112 年度桃園市原住民族權利手冊」編印計畫，印製 2 萬 4 千本手冊，內容涵蓋本市原住民族就業、住宅、教育、經濟、社會福利、土地、文化與法律之相關福利政策，提升族人生活品質。「112 年度桃園市原住民族權利手冊」，已完成寄發至本市各原住民家戶，以加強宣導相關福利措施與政策。

貳、未來努力方向

- 一、完善都市原住民族發展工作：建立相關原住民族人口、教育、就業等動態資料及強化原住民族生活基本安全、增進風險管理能力、提升就業競爭能力、協助原住民族拓展經濟事業、增加教育機會。
- 二、維繫原住民族語言傳承工作：辦理原住民族語言推廣工作、原住民族族語學習班（族語文化學習班、族語認證班）及族語師資培訓研習等計畫，以建構原住民族文化及語言傳承網絡。
- 三、強化原住民族子女教育：辦理清寒、優秀原住民族子女獎助學金、原住民族經濟弱勢學子生活津貼補助及補助原住民族青少年課業補習費用；推展原住民族家庭親職社會教育，鼓勵原住民族青年體驗傳統部落生活；縮短城鄉落差，辦理原鄉與都市原住民族學生交流。
- 四、提升原住民就業力：為協助族人適性並穩定就業，積極辦理照服員及托育員等職業訓練專班，並輔導考取證照；辦理專屬原住民族就業博覽會及就業論壇，回應原住民需求，並積極辦理技術士證照、職業貨車以上駕照、各類就業促進等獎勵金，提升就業能力。
- 五、提高原住民幸福度：透過本市原住民族事務幹部組織、35 處文化健康站、3 處原家中心、12 區原服員，積極推動本市原住民族微型保險、原住民族急難慰助、假牙補助、法律扶助、意外事故慰問金等，減輕原住民家庭負擔，提高原住民的幸福指數。
- 六、保障桃園原居住好：全面核撥符合經濟弱勢原住民建購及修繕住宅資格之補助、提供原住民族租屋補助、推動都市聚落生活專區、保障桃園航空城原住民影響戶安遷權益，讓原住民在桃園好生活、好居住。

- 七、加強改善原住民族地區生活基本安全：辦理原住民族特色道路改善、復興區道路改善、原住民族地區部落基礎環境設施改善、宜居部落建設計畫、復興區簡易自來水系統管理輔導及改善。
- 八、推動產業聚落，建構完善產業生態圈：以國際原住民族文創產業園區為產業群聚核心，發展本市原住民族文化、生活、工藝產業、媒體產業及流行音樂產業發展形成產業聚落，並以促進民間參與公共建設方式營運，引進企業經營理念以優化公共服務品質，減輕政府後續財政與人力負擔，建構永續完善原住民族產業生態圈。
- 九、厚植原住民族產業基礎，加速布建產業通路：提供原住民族專業培訓課程、產業體檢、顧問諮詢輔導、創業資金諮詢與商機媒合等一站式輔導計畫，加強原住民族創業知能與提升原住民族創業存活率，並整合政府及民間資源輔導原住民族青年提升創業技能，打造創業機會，布建國際原住民族文化創意產業園區、部落觀光轉型及產業輔導計畫、北橫地方物產行銷計畫、都會與原鄉常態市集活動等產業拓銷據點，提升原住民族產業實力。
- 十、保障原住民族土地權益，落實原住民族土地正義：落實原住民保留地管理作業，維護原住民族土地正義，辦理「原住民保留地權利回復計畫」，積極輔導原住民無償取得土地所有權，以維土地權益；辦理「原住民保留地超限利用處理計畫」，加速查報原住民保留地超限違規利用並積極排除非法占用國有原住民保留地，以落實國土保安、強化集水區維護及土地永續經營利用並保障原住民族生命財產安全；辦理「補辦增劃編原住民保留地暨複丈分割工作計畫」，協助原住民族回復祖先傳統居住、使用之土地權益。

參、結語

桃園市原住民族政策目標秉持著將桃園打造成原民福利城市，使桃園成為原民新故鄉，姿伶將率本局全體同仁持續推動各項原住民族政策，並兼顧復興區與 12 個都會區都市原住民族發展，確保本市原民族人的福利，本局將會持續推動原民之文化傳承、教育培養，完善福利、產業發展及公共建設等多項政策，並給予本市族人一個友善、安全、公平、正義並享有尊嚴的生存空間。

期盼貴會繼續給予本局鼎力協助與指導，讓原住民族在本市更有希望、更具生命力與競爭力。

肆、附錄：原住民族行政局各科室幹部聯絡電話一覽表

單位別	職稱	姓名	辦公室電話	傳真
局長室	局長	陳姿伶 Amuy・Muwakay	(03)3325506	(03)3366094
副局長室	副局長	陳正雄 Fulaw Masao	(03)3365855	(03)3366094
主任秘書室	主任秘書	馬佳均	(03)3398620	(03)3366094
專門委員室	專門委員	高美惠 Patagaw Tjaljimaraw	(03)3362312	(03)3366094
教育文化科	科長	高文傑	(03)3364195	(03)3366094
原民福利科	科長	李慧慧	(03)3395052	(03)3366094
產業發展科	科長	簡善謙 Botu Taito	(03)3362312	(03)3366094
設施營造科	科長	游博順	(03)3362312	(03)3366094
秘書室	主任	宋博欽	(03)3329400	(03)3366094
會計室	主任	莊曉雯	(03)3367266	(03)3366094
人事室	主任	陳美收	(03)3398637	(03)3366094